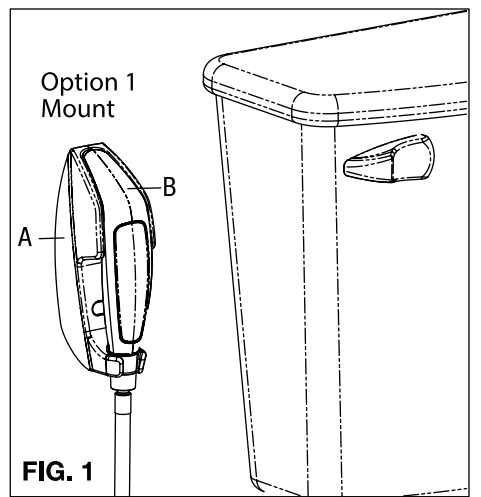


GoBidet 2012 Series HANDHELD BIDET

Thank you for purchasing this unique **GoBidet** product. New features and the ergonomic design will allow you to swiftly enjoy the benefits of personal cleansing.

CONTENTS:

- | | |
|---|---|
| 1 Bidet Cradle (A) | 1 Large Rubber Flat Washer (H) |
| 1 Sprayer Body (B) | 1 Adhesive Pad (J) |
| 1 60"/1.5 m Double-locked Flexible Hose (C) | 3 8-32 x 1/2" Pan Head Machine Screws (K) |
| 1 Dock Hook (D) | 2 Drywall Anchors (L) |
| 1 Diverter Valve (E) | 2 6 X 1-1/2" Pan Head Self-tapping Screws (M) |
| 1 Cone Washer (F) | |
| 1 Small Rubber Flat Washer (G) | |



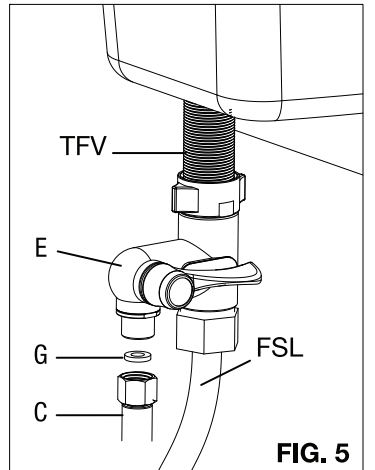
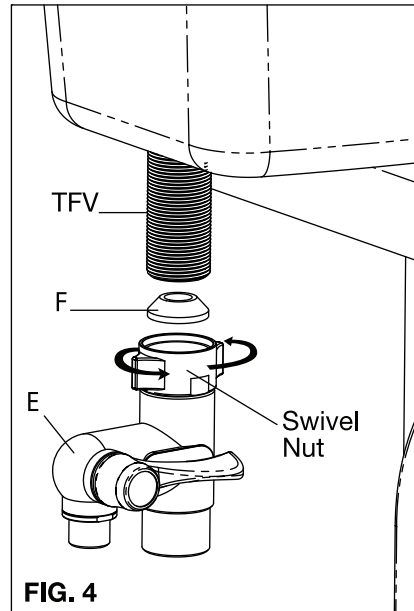
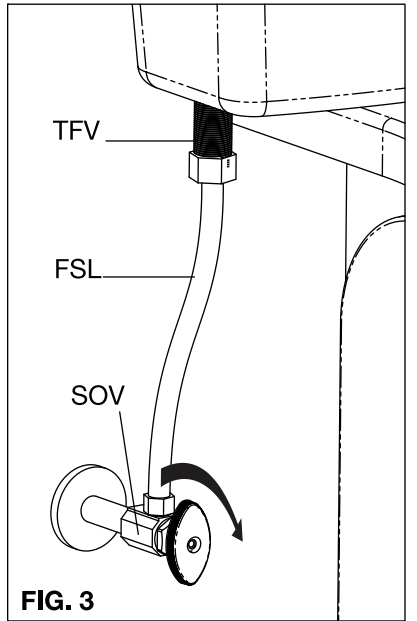
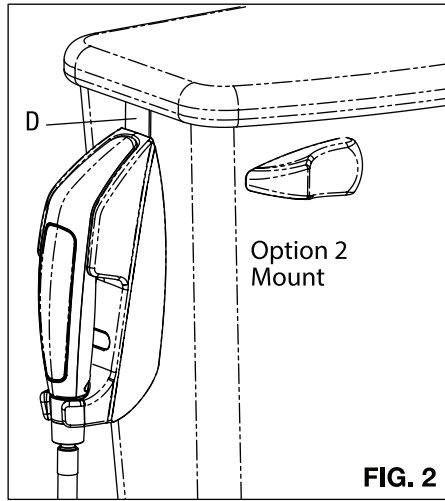
INSTALLATION INSTRUCTIONS *Not intended for use with hot water.*

PRIOR TO INSTALLATION WE RECOMMEND THE FOLLOWING:

- Check existing toilet water supply line between the Shut-Off Valve (SOV) and the Toilet Fill Valve (TFV) connection on the bottom of the toilet tank. If the supply line is rigid, it will need to be replaced with a Flexible Supply Line (FSL). Be sure to measure the distance between the Shut-Off Valve (SOV) and the Toilet Fill Valve (TFV) connection to ensure selecting correct length supply line. [Fig.3]
- Choose an installation location. The Cradle (A) can be mounted in two different ways:
 - Option 1 (Wall Mount):**
The Cradle can be mounted on the wall using either the included Adhesive Pad (J) or included Screws (M) and Drywall Anchors (L). [Fig. 1]
 - Option 2 (Tank Mount):**
The Cradle (A) can be mounted on the toilet tank using either the included Adhesive Pad (J) or included Dock Hook (D). [Fig. 2]

DIVERTER VALVE, FLEXIBLE HOSE AND SPRAYER BODY INSTALLATION:

- Turn the Shut-Off Valve (SOV) lever in a clockwise direction to turn **OFF** water supply and then flush toilet until tank is completely empty. Disconnect Flexible Supply Line (FSL) from the Toilet Fill Valve (TFV). [Fig.3]
- Place Cone Washer (F) into female swivel nut on Diverter Valve (E). Thread swivel nut onto the Toilet Fill Valve (TFV) connection on the bottom of the tank with lever facing forward. Hand tighten the swivel nut. [Fig.4]
- Re-connect Flexible Supply Line (FSL) to the Diverter Valve (E). Make sure that the Diverter Valve (E) is in **OFF** position. [Fig.5] (For Diverter ON/OFF positions please refer to Fig. 6).
- Place Small Rubber Flat Washer (G) into the small end of the Flexible Hose (C). Screw the small end of the Flexible Hose (C) onto the small male threaded nipple on the Diverter Valve (E). Tighten with an adjustable wrench. Do not over tighten. [Fig.5]
- Place Large Rubber Flat Washer (H) into large ferrule nut on end of Flexible Hose (C). Screw ferrule nut onto male nipple on the end of the Sprayer Body (B) [Fig.7]. **Hand tighten only.**



BIDET DOCK CRADLE INSTALLATION:

Option 1 (Wall Mount):

A) Wall Mount using Adhesive Pad:

- Peel backing from one side of Adhesive Pad (J). Place adhesive side to the back plate of the Cradle (A). Press firmly over the entire surface to secure the pad. [Fig.8]
- Choose a location on a non-porous surface (Note: verify the desired surface is clean and dry before positioning). Peel the backing from the Adhesive Pad (J). Place the Cradle (A) in the desired location and press firmly to secure the docking assembly. For good results, allow 10 minutes before placing Bidet Sprayer Body on its base cradle. [Fig.8]

Note: The Adhesive Pad is good for a single use only.

B) Wall Mount using Screws and Drywall Anchors: [Fig.9]

- Remove back plate from Cradle (A) by removing screws (K). Save for re-assembly.
- Place back plate in the location desired. Mark the location of the mounting holes.
- Drill a 3/16" diameter hole in each of the marked mounting screw locations.
- Insert a Drywall Anchors (L) into each of the holes.
- Place back plate on wall with mounting holes located over the Drywall Anchors (L)
- Screw a Self-Tapping Screw (M) into each Drywall Anchor (L). **Do not over tighten.**
- Place Cradle (A) over back plate and secure with the previously removed screws.
- Apply **GoBidet** Decal to the dock.

Option 2 (Tank Mount):

- Position the Dock Hook (D) through the back plate as shown in Fig. 10 and secure the hook firmly to the back plate with Screw (K).
 - Remove the tank lid and place the installed Dock Hook (D) on the edge of the tank.
 - Replace the tank lid.
- Turn the Shut-Off Valve (SOV) back **ON** and check for leaks. Turn Diverter Valve (E) **ON** to check for leaks. Press trigger while aiming the Sprayhead into the toilet to check for leaks. If no leaks are detected installation is complete.

GoBidet USAGE/OPERATION:

- Turn Diverter Valve (E) ON and allow water to the **GoBidet** sprayhead.
- Use your thumb or index finger to trigger the Sprayer body. Aim the tip of the spray in the appropriate direction – press softly to release water stream.

Note: When pressing the button for the first time after a new installation, air may escape from the sprayer for a moment before water flows. This is normal.

ATTENTION - IMPORTANT - NOTE - WARNING

Manufacturer's Requirement – Turn water off at the Diverter Valve (E) after EACH use. To avoid water pressure build up in the Flexible Hose (C) and Sprayer Body (B), after Diverter Valve (E) is shut off, trigger the Sprayer Body and allow the water to drain out of the Flexible Hose. FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS MAY RESULT IN FLOODING. Manufacturer is not responsible for any damage which may occur as a result of not following the above requirement.

For use with water in accessible areas only. For Indoor Use Only.

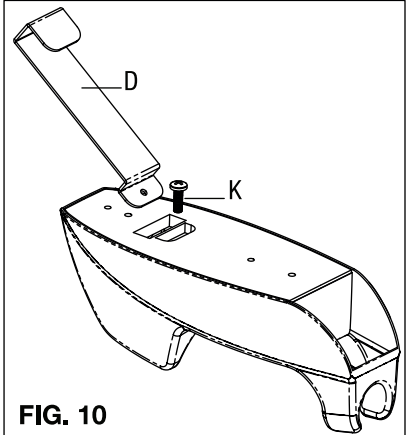
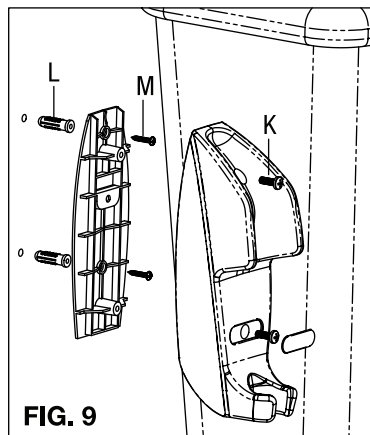
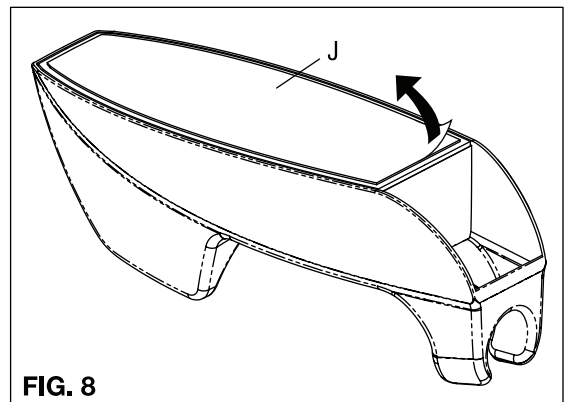
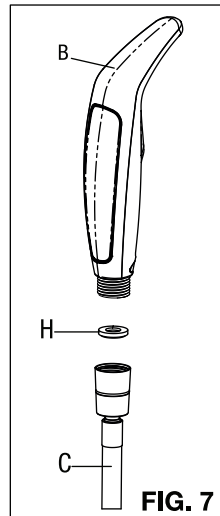
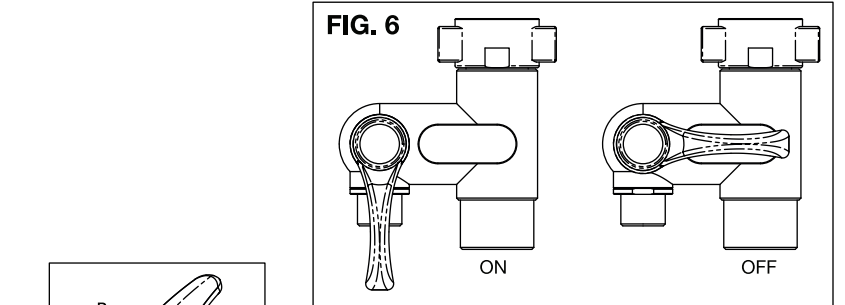
Do not bend, kink, or crush the Flexible Hose (C).

Product shall be used for its intended purpose only.

MAINTENANCE

Keep Flexible Hose (C) assembly dry. Inspect every six (6) months and replace immediately in the event of leaks, wear, discoloration, and any visible signs of corrosion.

Do not use household cleaner/chemicals to clean the Flexible Hose. Using household cleaners/chemicals to clean the Flexible Hose will void the product warranty. Manufacturer is not responsible for any damage which may occur as a result of not following the above requirement.



GoBidet Serie 2012

BIDÉ MANUAL

Gracias por comprar este producto exclusivo de **GoBidet**. Nuevas funciones y características, así como el diseño ergonómico, te permitirán disfrutar enseguida los beneficios del aseo personal.

CONTENIDO:

- | | | | |
|---|--|---|--|
| 1 | Receptáculo del bidé (A) | 1 | Arandela plana de hule, grande (H) |
| 1 | Cuerpo del rociador (B) | 1 | Almohadilla adhesiva (J) |
| 1 | Manguera flexible de doble cierre, 60"/1.5 m (C) | 3 | Tornillos maquinados de cabeza plana biselada, 8-32 x 1/2" (K) |
| 1 | Gancho para acoplar (D) | 2 | Ancclajes para drywall (L) |
| 1 | Válvula del desviador (E) | 2 | Tornillos autorroscantes de cabeza plana biselada 6 X 1-1/2" (M) |
| 1 | Arandela de cono (F) | | |
| 1 | Arandela plana de hule, pequeña (G) | | |

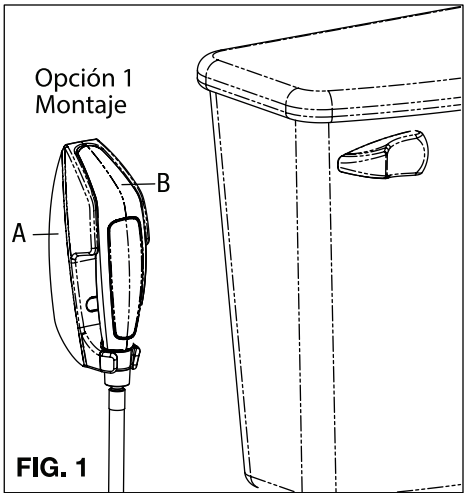


FIG. 1

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

No está diseñado para usar con agua caliente.

ANTES DE INSTALAR RECOMENDAMOS LO SIGUIENTE:

- Revisar la línea de suministro de agua al inodoro entre la válvula de cierre (SOV) y la conexión de la válvula de llenado del inodoro (TFV) en la parte inferior del tanque de este último. Si dicha línea está rígida, será necesario reemplazarla con una línea de suministro flexible (FSL). Asegúrate de medir la distancia entre la válvula de cierre (SOV) y la conexión de la válvula de llenado del inodoro (TFV) para garantizar la selección del largo adecuado de la línea de suministro. [Fig.3]
- Elige el lugar de instalación. El receptáculo (A) puede montarse de dos formas diferentes:
 - Opción 1 (Montaje en pared):

El receptáculo puede montarse en la pared usando la almohadilla adhesiva incluida (J) o los tornillos (M) y anclajes (L) igualmente incluidos. [Fig. 1].
 - Opción 2 (Montaje en el tanque):

El receptáculo puede montarse en el tanque usando la almohadilla adhesiva incluida (J) o el gancho para acoplar (D) igualmente incluido. [Fig. 2].

INSTALACIÓN DE LA VÁLVULA DEL DESVIADOR, MANGUERA FLEXIBLE Y CUERPO ROCIADOR:

- Gira a la derecha la palanca de la válvula de cierre (SOV) para cortar (OFF) el suministro de agua y enseguida descarga el inodoro [1] hasta dejar el tanque completamente vacío. Desconecta de la válvula de llenado del inodoro (TFV) la línea de suministro flexible (L). [Fig.3].
- Coloca la arandela de cono (F) en la tuerca giratoria hembra de la válvula del desviador (E). Enrosca la tuerca giratoria en la conexión de la válvula de llenado del inodoro (TFV) en la parte inferior del tanque con la palanca mirando hacia delante. Aprieta la tuerca giratoria con la mano. [Fig.4]
- Vuelve a conectar la línea de suministro flexible (FSL) a la válvula del desviador (E). Asegúrate de que la válvula del desviador (E) está en posición OFF (cerrada). [Fig.5] (Para precisar las posiciones ON/OFF observe la Fig. 6).
- Coloca la arandela plana de hule pequeña (G) en el extremo pequeño de la manguera flexible (C). Enrosca el extremo pequeño de la manguera flexible (C) en la boquilla roscada pequeña macho de la válvula del desviador (E). Aprieta con una llave ajustable. No aprietes demasiado. [Fig.5]
- Coloca la arandela plana de hule grande (H) en la tuerca-férula grande del extremo de la manguera flexible (C). Enrosca la tuerca-férula en la boquilla macho al extremo del cuerpo del rociador (B) [Fig.7].

Ajusta sólo manualmente.

INSTALACIÓN DEL RECEPTÁCULO PARA ACOPLAR EL BIDÉ:

Opción 1 (Montaje en pared):

A) Montaje en pared usando almohadilla adhesiva:

- Quita el refuerzo de uno de los lados de la almohadilla adhesiva (J). Coloca el lado con adhesivo en la placa posterior del receptáculo (A). Presiona firmemente sobre toda la superficie para asegurar la almohadilla. [Fig.8]
- Elige un lugar sobre superficie no porosa (Nota: antes de colocar verifica que la superficie deseada esté limpia y seca). Quita el refuerzo de la almohadilla adhesiva (J). Coloca el receptáculo (A) en la posición deseada y presiona firmemente para asegurar el conjunto de acople. Para buenos resultados, deja pasar 10 minutos antes de colocar el cuerpo del rociador del bidé en su receptáculo base [Fig.8].

Nota: La almohadilla adhesiva es buena para usar solo una vez.

B) Montaje en pared usando tornillos y anclajes de drywall: [Fig.9]

- Retira la placa posterior del receptáculo (A) quitando los tornillos (K). Guárdalos para volver a ensamblar.
- Coloca la placa posterior en el lugar deseado.
- Taladra un orificio de 3/16" de diámetro en cada lugar marcado para los tornillos de montaje.
- Inserta un anclaje en drywall (L) en cada uno de los orificios.
- Coloca la placa posterior en la pared con los orificios de montaje ubicados sobre los anclajes en drywall (L)
- Inserta un tornillo autorroscante (M) en cada anclaje en drywall (L). **No aprietes demasiado.**
- Coloca el receptáculo (A) sobre la placa posterior y asegúralo con los tornillos previamente retirados.
- Pon el sticker decorativo **GoBidet** al acople.

Opción 2 (Montaje en el tanque):

- Coloca el gancho para acoplar (D) a través de la placa posterior, como se muestra en la Fig. 10, y asegúra firmemente con tornillo (K) el gancho a dicha placa.
- Retira la tapa del tanque y coloca el gancho para acoplar (D) en el borde del tanque.
- Vuelve a colocar la tapa del tanque.

- Pon la válvula de cierre (SOV) de nuevo en la posición **ON** y comprueba que no haya filtraciones. Tpon la válvula del desviador (E) en la posición ON y comprueba que no haya filtraciones. Presiona el gatillo al dirigir el cabezal rociador hacia dentro del inodoro y comprueba que no haya filtraciones. Si no se detectan filtraciones, la instalación está completa.

GoBidet CONSUMO/OPERACIÓN

- Pon la válvula del desviador (E) en la posición ON y deja que el agua fluya hacia el cabezal rociador **GoBidet**.
- Usa tu pulgar o índice para disparar el cuerpo del rociador. Apunta el rociador en la dirección apropiada y presiona suavemente para liberar el chorro de agua.

Nota: Al presionar el botón por primera vez luego de la nueva instalación, pudiera escapar brevemente aire del rociador antes de que fluya el agua. Esto es normal.

ATENCIÓN - IMPORTANTE - NOTA - ADVERTENCIA

Requerimiento del fabricante - Cierra el suministro de agua en la válvula del desviador (E) después de CADA uso. Para evitar la acumulación de presión de agua en la manguera flexible (C) y el cuerpo del rociador (B), después de cerrar la válvula del desviador (E), presiona el gatillo de dicho cuerpo y deja drenar el agua de la manguera. NO SEGUIR ESTAS INSTRUCCIONES PODIERA DAR LUGAR A INUNDACIÓN. El fabricante no se responsabiliza por ningún daño que pudiera ocurrir como resultado de no cumplirse el requerimiento anterior.

Para usar con agua sólo en áreas accesibles. Sólo para uso en interiores.

No tuerzas ni dobles ni aplastes la manguera flexible (C).

Este producto se usará solo para su propósito previsto.

MANTENIMIENTO

Keep Flexible Hose (C) assembly dry. Inspecciona cada seis (6) meses y reemplaza inmediatamente en caso de filtraciones, desgaste, decoloración o cualquier señal visible de corrosión.

No uses limpiadores domésticos/productos químicos para limpiar la manguera flexible. Usar limpiadores domésticos/productos químicos para limpiar la manguera flexible anulará la garantía del producto. Manufacturer is not responsible for any damage which may occur as a result of not following the above requirement.

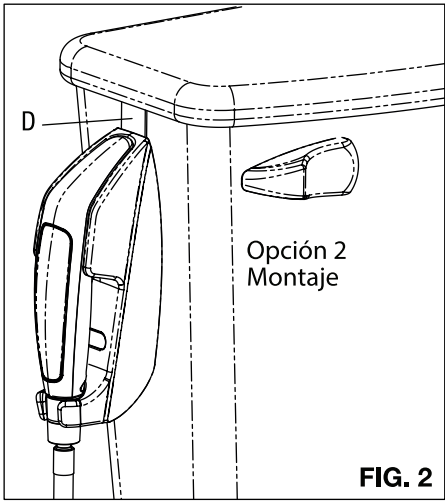


FIG. 2

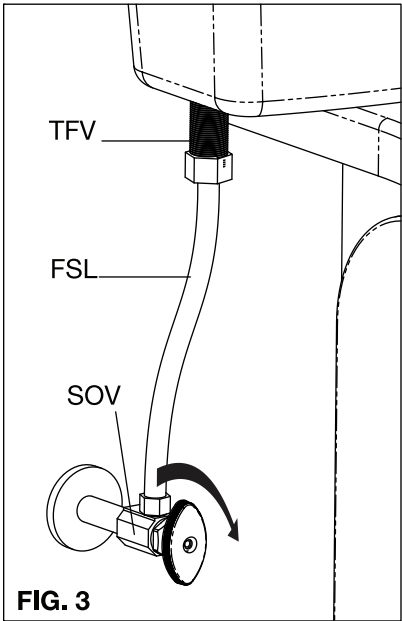


FIG. 3

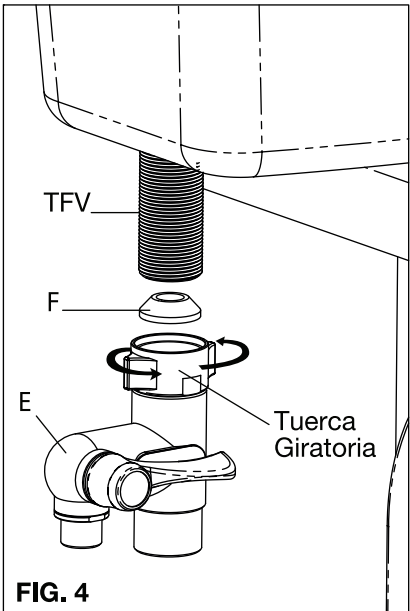


FIG. 4

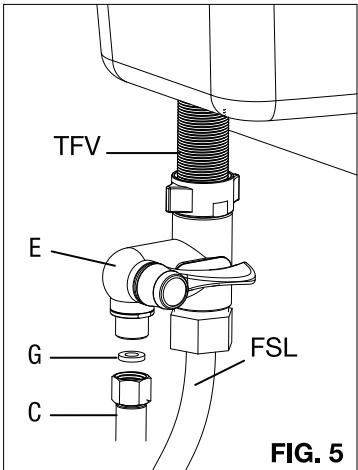


FIG. 5

FIG. 6

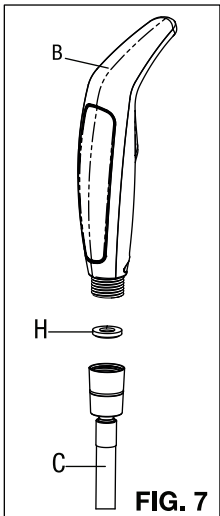
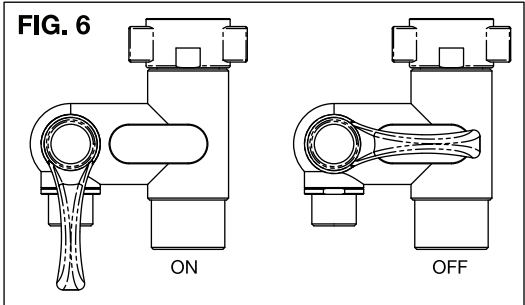


FIG. 7

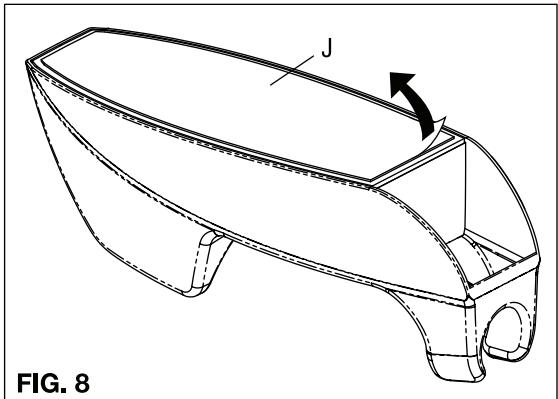


FIG. 8

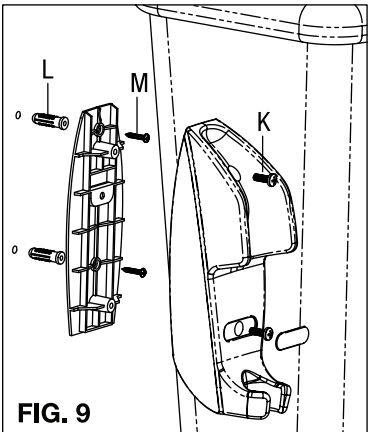


FIG. 9

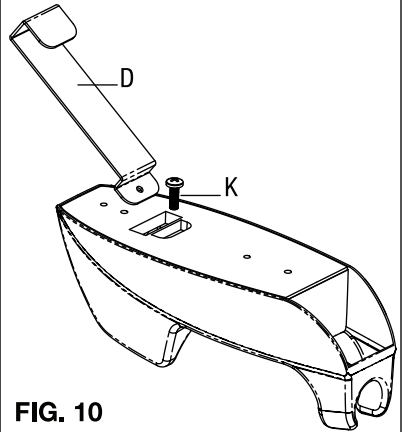


FIG. 10

GoBidet série 2012

BIDET À MAIN

Merci d'avoir acheté ce produit **GoBidet** unique. De nouvelles caractéristiques et la conception ergonomique vous permettent de bénéficier rapidement d'une hygiène personnelle.

CONTENU :

- | | |
|--|--|
| 1 Support de bidet (A) | 1 Grande rondelle plate en caoutchouc (H) |
| 1 Corps de douchette (B) | 1 Plaque adhésive (J) |
| 1 Un tuyau flexible à double verrouillage de 1,5 m/60 po (C) | 3 Vis mécaniques à tête cylindrique, de filet 8-32 x 1,27 cm (1/2 po) (K) |
| 1 Crochet d'ancrage (D) | 2 Cheilles pour cloisons sèches (L) |
| 1 Inverseur (E) | 2 Vis auto-taraudeuses à tête cylindrique, de filet 6 X 3,81 cm (1-½ po) (M) |
| 1 Rondelle conique (F) | |
| 1 Petite rondelle plate en caoutchouc (G) | |

Option 1 de montage

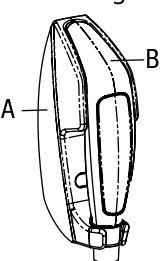


FIG. 1

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Non conçu pour une utilisation avec l'eau très chaude.

NOUS RECOMMANDONS CE QUI SUIT AVANT L'INSTALLATION :

- Vérifiez la conduite d'alimentation d'eau actuelle de la toilette entre le raccord du robinet d'arrêt (RA) et du robinet de remplissage de la toilette (RRT) en bas du réservoir de la toilette. Si la conduite d'alimentation est rigide, elle aura besoin d'être remplacée par une conduite d'alimentation flexible (CAF). Veillez à vérifier la distance entre le raccord du robinet d'arrêt (RA) et du robinet de remplissage de la toilette (RRT) pour assurer de choisir la conduite d'alimentation de la bonne longueur. [Fig. 3]
- Choisissez un emplacement pour l'installation. Le support (A) peut être installé de 2 façons différentes :
 - Option 1 (Montage au mur) : Le support peut être monté au mur à l'aide soit de la plaque adhésive (J) fournie, soit des vis (M) et chevilles pour cloisons sèches (L) comprises. [Fig. 1]
 - Option 2 (Montage sur le réservoir) : Le support (A) peut être monté sur le réservoir de la toilette à l'aide soit de la plaque adhésive (J) fournie, soit du crochet d'ancrage (D) compris. [Fig. 2]

INSTALLATION DE L'INVERSEUR, DU TUYAU FLEXIBLE ET DU CORPS DE LA DOUCHETTE :

- Tournez le levier du robinet d'arrêt (RA) dans le sens des aiguilles d'une montre pour FERMER (OFF) l'alimentation en eau et ensuite tirez la chasse jusqu'à ce que le réservoir soit complètement vide. Débranchez la conduite d'alimentation flexible (CAF) du robinet de remplissage de la toilette (RRT). [Fig. 3]
- Placez la rondelle conique (F) dans l'écrou orientable femelle sur l'inverseur (E). TVissez l'écrou orientable sur le robinet de remplissage des toilettes (RRT) en bas du réservoir avec le levier face à l'avant. Serrez l'écrou orientable à la main. [Fig. 4]
- Reconnectez la conduite d'alimentation flexible (CAF) à l'inverseur (E). Assurez-vous que l'inverseur (E) est en position ARRÊT (OFF). [Fig. 5] (Pour les positions MARCHE/ARRÊT (On/OFF) de l'inverseur, veuillez consulter la Fig. 6).
- Placez la petite rondelle plate en caoutchouc (G) dans la petite extrémité du tuyau flexible (C). Vissez la petite extrémité du tuyau flexible (C) sur le petit mamelon fileté mâle de l'inverseur (E). Serrez à l'aide d'une clé à molette. Ne serrez pas trop. [Fig. 5]
- Placez la grande rondelle plate en caoutchouc (H) dans le grand écrou de la virole à l'extrémité du tuyau flexible (C). Vissez l'écrou de la virole sur le mamelon mâle à l'extrémité du corps de la douchette (B) [Fig. 7]. Serrez à la main uniquement.

INSTALLATION DU SUPPORT D'ANCRAGE DU BIDET :

Option 1 (Montage au mur) :

A) Montage au mur à l'aide de la plaque adhésive :

- Retirez la pellicule protectrice d'un côté de la plaque adhésive (J). Placez le côté adhésif sur la plaque arrière du support (A). Appuyez fermement sur la surface entière pour fixer solidement la plaque. [Fig. 8]
- Choisissez un emplacement sur une surface non poreuse (Remarque : vérifiez que la surface choisie est propre et sèche avant de positionner). Retirez la pellicule protectrice de la plaque adhésive (J). Placez le support (A) à l'emplacement souhaité et appuyez fermement pour fixer solidement le support. Pour obtenir de bons résultats, attendez 10 minutes avant de placer le corps de la douchette du bidet sur son support. [Fig. 8] Remarque : La plaque adhésive ne sert qu'une fois.

B) Montage au mur à l'aide de vis et chevilles pour cloisons sèches : [Fig.9]

- Retirez la plaque arrière du support (A) en retirant les vis (K). Conservez-les pour les installer à nouveau.
- Placez la plaque arrière à l'endroit voulu. Marquez l'emplacement des trous de montage.
- Percez un trou de 3/16 po de diamètre dans chacun des emplacements de vis de montage marqués.
- Enfoncez une cheville pour cloisons sèches (L) dans chacun des trous.
- Placez la plaque arrière sur le mur en alignant les trous de montage avec les chevilles pour cloisons sèches (L)
- Vissez une vis auto-taraudeuse (M) dans chaque cheville pour cloisons sèches (L). Ne serrez pas trop.
- Placez le support (A) sur la plaque arrière et fixez solidement à l'aide des vis retirées auparavant.
- Posez la décalcomanie GoBidet sur l'ancrage.

Option 2 (Montage sur le réservoir) :

- Positionnez le crochet d'ancrage (D) dans la plaque arrière tel qu'illustré sur la Fig. 10 et fixez solidement le crochet à la plaque arrière à l'aide de la vis (K).
 - Retirez le couvercle du réservoir et placez le crochet d'ancrage installé (D) sur le rebord du réservoir.
 - Remplacez le couvercle du réservoir.
- OUVREZ à nouveau le robinet d'arrêt (RA) et vérifiez s'il y a des fuites. OUVREZ l'inverseur (E) pour rechercher les fuites. Appuyez sur la gâchette tout en dirigeant la tête de la douchette dans la toilette pour vérifier qu'il n'y a pas de fuites. Si vous ne détectez pas de fuite, l'installation est terminée.

UTILISATION/FONCTIONNEMENT de GoBidet :

- OUVREZ l'inverseur (E) et laissez l'eau arriver à la tête de la douchette du GoBidet.
- Utilisez votre pouce ou index pour appuyer sur la gâchette du corps de la douchette. Dirigez la pointe de la douchette dans la direction appropriée – appuyez doucement pour libérer un jet d'eau. Remarque : Lorsque vous appuyez sur le bouton pour la première fois après une nouvelle installation, il se peut que de l'air s'échappe de la douchette pendant un instant avant que l'eau ne s'écoule. C'est normal.

ATTENTION - IMPORTANT - REMARQUE - AVERTISSEMENT

Recommandation du fabricant – Fermez l'eau au niveau de l'inverseur (E) après CHAQUE utilisation. Pour éviter la montée en pression de l'eau dans le tuyau flexible (C) et le corps de la douchette (B), une fois que l'inverseur est fermé, appuyez sur la gâchette du corps de la douchette et laissez l'eau se vider du tuyau flexible. Tout manquement à suivre ces instructions peut entraîner une inondation. Le fabricant n'est pas responsable d'aucun dommage qui pourrait résulter d'un non respect de la recommandation ci-dessus.

Pour une utilisation avec l'eau dans les emplacements accessibles uniquement. Pour un usage à l'intérieur uniquement.

Ne pliez, ne tordez ou n'écrasez pas le tuyau flexible (C).

Le produit doit être utilisé à ses fins prévues uniquement.

ENTRETI

Maintenez l'ensemble du tuyau flexible (C) sec. Inspectez-le tous les six (6) mois et remplacez-le immédiatement en cas de fuite, d'usure, de décoloration et de signes visibles de corrosion.

N'utilisez pas de produit d'entretien ménager/produits chimiques pour nettoyer le tuyau flexible. L'utilisation d'un produit d'entretien ménager/de produits chimiques pour nettoyer le tuyau flexible annulera la garantie du produit. Le fabricant n'est pas responsable d'aucun dommage qui pourrait résulter d'un non respect de la recommandation ci-dessus.

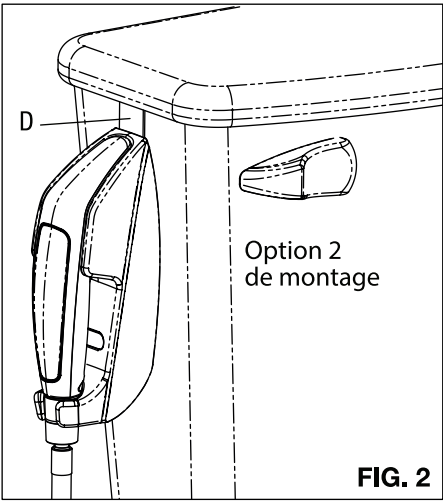


FIG. 2

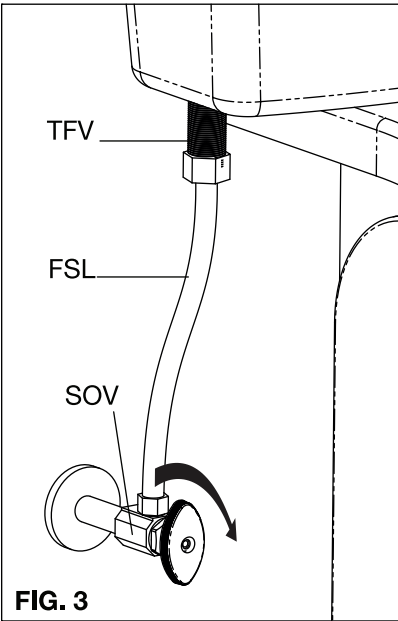


FIG. 3

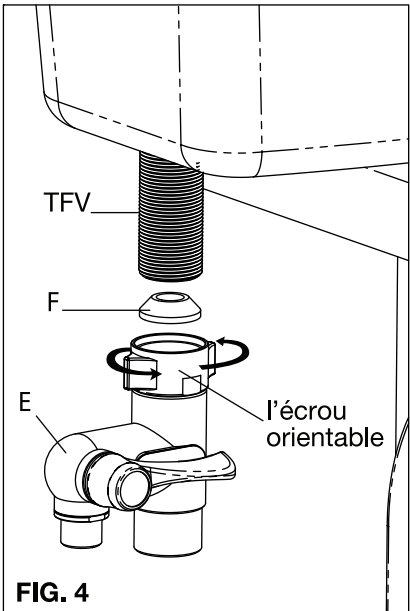


FIG. 4

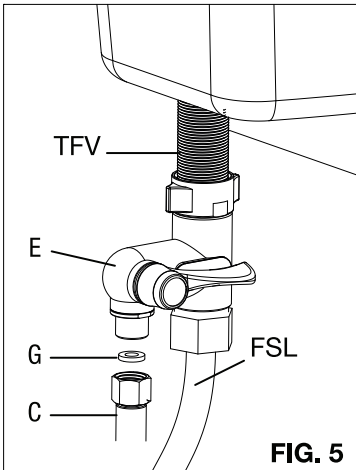


FIG. 5

FIG. 6

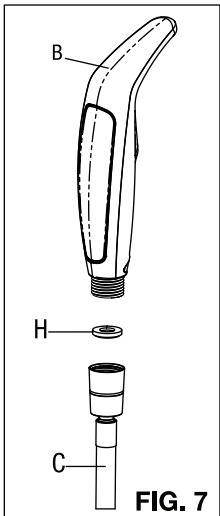
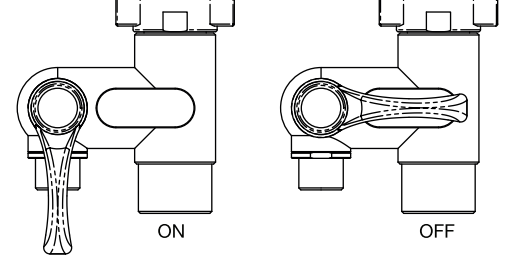


FIG. 7

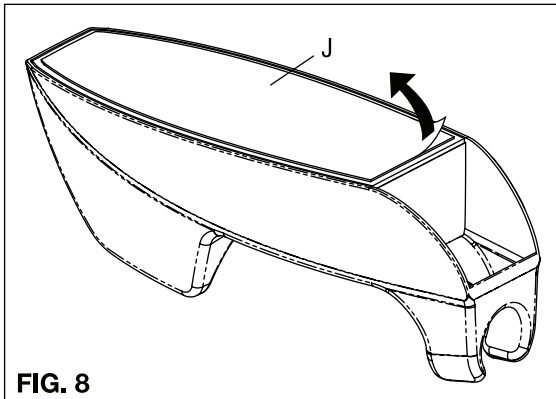


FIG. 8

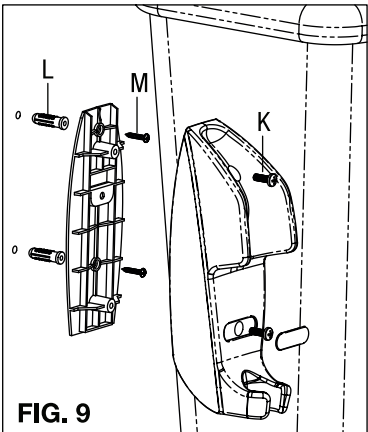


FIG. 9

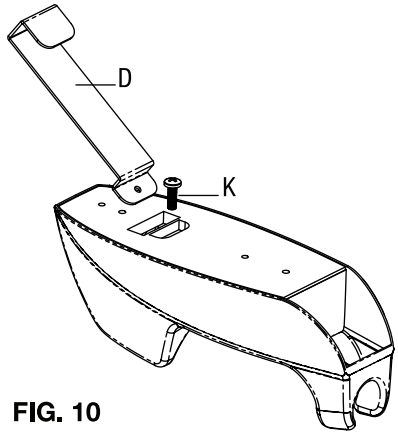


FIG. 10